

### **PERMANENT ADDRESS**

### **CURRENT ADDRESS**

VALIYAPEEDIKAKKAL HOUSE, ARAKKUPARAMBA, MALAPPURAM, KERALA, INDIA- 679322 NAVI MUMBAI, MAHARASHTRA, INDIA

Mobile: 0091-9947 422658, E-mail: vpyounus@qmail.com

### **PROFILE SUMMERY**

Cleared the National Eligibility Test (NET) for Lectureship in 2006.

• Good command over English, Malayalam (native), Arabic, Urdu, and Hindi.

 Has been a panel member of English instructors for training public services aspirants under the Minority Welfare Department, Govt. of Kerala.

• Translating books and business documents & writing articles and poems in leading publications.

• 7+ years of experience in teaching UG and Higher Secondary students.

• A 12 year residential education in Darul Huda Islamic University, Kerala, focusing on Shari'a, Usul Uddin, science and languages.

Computer Knowledge: MS Office, Internet, Adobe Illustrator, Adobe Photoshop,
 Adobe InDesign, HTML5, CSS3, WordPress.

ASAs Literary Award for Malayalam poetry in 2001.

#### **EDUCATION**

Master's Degree, 2006, University of Calicut Sociology

Master's Degree, 2004, Darul Huda Islamic University, Kerala

Arabic Language and Literature, Usooluddin and Shari'a

Bachelor's Degree, 2004, University of Calicut Sociology Bachelor of Education, 2012, University of

Calicut Education

Post Graduate Diploma, 2005, Jamia Nizamul

Uloom, New Delhi

Comparative Mysticism

### **EXPERIENCE**

# Currently working on an English-Malayalam translation project at TCS, Mumbai.

**Epistemic Break** 

Position: Chief Content Developer & Position: Translator

**Creative Head** 

Duration: March 2021-April 2022

Location: Calicut, Kerala

GHSS, Kadungapuram, Malappuram

Duration: April, 2010-March 2013

Position: Lecturer (Sociology)

Edit Room, Kerala, India

Location: Calicut, Kerala

Duration: 2013-14

New Unity Clearing And Forwarding L.L.C Position: Executive, Operations (Translation, Documentation &

Communication) Duration: April 2016 - March 2020

Location: Dubai

Guide College, Kerala, India

Position: Staff Coordinator-Lecturer

(Department of Sociology)

Duration: April, 2008- March, 2010

Al-Agsa Business Solutions, Dubai Position: Translator & Content Writer Duration: April, 2014- April, 2016

Location: Kerala

Scientia College, Kerala, India

Position: Lecturer (Department of English)

Duration: April, 2006- March, 2008

# **SOME WORKS (translations & original)**

Thafseer-ul Kabeer (Mafatih al-Ghayb) by Imam Fakhrudheen al Razi, among others in VI volumes [Arabic-Malayalam], published by Qur'an4world, Qatar. The book is a classical exegesis and commentary on Qur'an in 32 volumes.

- Payam e Peer, a collection of mystic poems by Sheikh Peer [Urdu- Malayalam].
- Thasawwuf Rahmani, a treatise on Sufism and Islamic mysticism by Sheikh Rahmani Peer [Urdu-Malayalam].
  - Sir-ul asrar, a treatise on essence of Islam and spirituality by Sheikh Abdul Qadir Jeelani [Arabic-Malayalam].
    - The Yellow Emperor's Classic of Medicine: Essential Questions, the translation of Huangdi Neijing Suwen by Mingshan Yang [English- Malayalam].
- Ibn Arabi II: the life and works of Shah Muhibbullah Allahabadi [original work]
  The preceptor of the Mughal emperor Shah Jahan's son, prince Dara Shikoh, Sheikh Shah Muhibbullah Allahabadi founded the Indo-Islamic literary culture in Allahabad. He wrote extensively on obscure Sufi topics in both Persian and Arabic. Translated Fusus ul Hikam of Ibn Arabi, and was particularly attracted to his doctrine of Wahdat al-Wujud, the unity of existance.

### **KEY COMPETENCIES & SKILLS**

# Professional

- Working in fast-paced environment.
- Ability to communicate effectively in English, Arabic, Urdu and Malayalam, both orally and in writing.
  - Able to work in multiple projects simultaneously.

### Personal

- Positive 'can do' attitude towards work.
- Critically thinking to come up with a solution.
- Ability to pick up new skills and knowledge quickly.

### PERSONAL DETAILS

Sex: MALE Date Of Birth: Status: MARRIED Nationality: INDIAN 20<sup>TH</sup> MAY, 1982